



„Als ÖRTLICHE Genossenschaftsbank schaffen wir mit unseren Dienstleistungsangeboten sowie den Rückflüssen an die örtliche Gemeinschaft einen fundamental bedeutenden Mehrwert für die Mitglieder und Kunden im Kerntätigkeitsgebiet und geben Sicherheit.“



Der Verwaltungsrat



Der Aufsichtsrat

Werte Mitglieder und Kunden!

Wie vielen von ihnen bereits bekannt haben wir entschieden, unsere Servicestelle in Taisten zu erneuern. Diese Entscheidung hat nicht etwa einen betriebswirtschaftlichen Grund, sie stammt hingegen aus der einfachen Überzeugung, dass alle unsere Filialen nach Möglichkeit mit dem gleichen Standard an Leistungen und Technik auszustatten sind. Nach unserem Verständnis entspricht dies dem Auftrag der „Dorfbank“. Also passen wir unsere Filiale den heutigen Erfordernissen und dem technischen Standard, was Komfort (Klimahaus) und Sicherheit betrifft, an. Unsere Mitarbeiter werden in bewährter Qualität ihren Dienst leisten.

Das 24-Stunden-Angebot wird mit folgenden Diensten ergänzt: Münzzählmaschine, Kontoauszugdrucker, Tag & Nachttresor, Postfächer, Anschlagtafel, Posteinwurf. Unser „Raiffeisen Chanel“ wird sie zudem künftig rund um Ihre Bank am Laufenden halten.

Inzwischen sind die Bauarbeiten so weit fortgeschritten, dass man das neue Gebäude in seiner Form erkennen kann. Anfang Dezember sollen die Arbeiten abgeschlossen sein und am Sonntag, den 15. Dezember 2013 wollen wir das neu gestaltete Geschäftsgebäude gemeinsam eröffnen und darauf freuen wir uns. Mit dieser Neuinvestition haben wir ein positives Zeichen für die Wirtschaft in unserem Tätigkeitsgebiet und den Standort Taisten gesetzt.

Geschätzte Mitglieder!

Im Frühjahr 2014 erneuern wir unseren Verwaltungs- und Aufsichtsrat. Dafür hat die Vollversammlung, anlässlich der Genehmigung des Statutes und der Wahlordnung, die Weichen gestellt. Unser Verwaltungsrat besteht aus 7 Mitgliedern, 3 aus Welsberg, je 2 aus Gsies und Taisten. Der Aufsichtsrat besteht hingegen aus 3 Mitgliedern, je einem aus Welsberg, Gsies und Taisten. Wir bereiten uns schon jetzt auf die bevorstehenden Neuwahlen vor und ersuchen alle Mitglieder, welche sich als Kandidaten für die Wahl zur Verfügung stellen wollen, mit uns in Kontakt zu treten. Wie anlässlich der Beschlussfassungen bei der Vollversammlung informiert, geben das Statut, der Gesetzgeber und die Bankenaufsicht so manches vor.

Diese Verwaltung hat ihre Aufgaben zusammen mit den Mitarbeitern und der Direktion gut erledigt und freut sich auf neue Herausforderungen.

Der Obmann Andreas Sapelza

Raiffeisen intern

31. Oktober - WELTSPARTAG



Anlässlich des 1. Internationalen Sparkassen-Kongresses in Mailand im fernen Jahr 1924 wurde der **31. Oktober** zum Weltspartag gekürt. Seitdem ist dieser Tag ein fester Jahrestag im Kalender der Geldinstitute. Weltweit will man mit der Feier dieses Tages an die Bedeutung des Sparens für die Volkswirtschaften erinnern.

Heute, in Zeiten der Krise, wird seitens der Politik im selben Atemzug auf die Notwendigkeit des Sparens und auf die erforderliche Ankurbelung der Wirtschaft zur Erreichung von Wirtschaftswachstum verwiesen. Viele Bürger/innen stellen sich die Frage nach dem Sinn des Sparens überhaupt in solch unsicheren Zeiten, wo auch die Zahlungsunfähigkeit von Staaten in Aussicht gestellt wird. Das System braucht jedoch unser Vertrauen, denn die Entscheidungen richten sich danach aus.

Überzeugt darf ich vermitteln: Sparen nach Möglichkeit kann nur richtig sein! Reserven geben Sicherheit und sind die Voraussetzung für die Verwirklichung großer Lebensziele.

Für die Stärkung unseres kleinen lokalen Wirtschaftskreislaufes darf ich ermuntern, uns die Spargelder anzuvertrauen und die Geschäfte nach Möglichkeit mit unserer Genossenschaft abzuschließen. Sie stärken damit unsere Wirtschaftskraft und ermöglichen die Rückflüsse zum Vorteil der Bewohner im Kerntätigkeitsgebiet.



Im Einklang mit unseren genossenschaftlichen Werten haben wir den **Weltspartag** auch heuer mit einem Buffet in unseren drei Geschäftsstellen gefeiert. Dies sollte ein Zeichen des Dankes für das erwiesene Vertrauen sein. Wir wollten aber auch dazu einladen kurz inne zu halten, und sich im Gespräch mit anderen auszutauschen. Über den großen Zuspruch haben wir uns gefreut.

Ein herzliches Dankeschön den Verantwortlichen der Vereine für die Vorbereitung der Köstlichkeiten und die freundliche Bewirtung.

Unser Kinder- und Jugendprogramm

Mit unseren Jugendprogrammen setzen wir auf eine **kontinuierliche Jugendarbeit** durch stete Begleitung und Beratung. Es ist uns wichtig frühzeitig auf den Sinn des Sparens aufmerksam zu machen.

Sumsi. Kurz zusammengefasst unser Angebot:

Das erste Sparbuch für Neugeborene. Den kleinen Bürgern unserer zwei Gemeinden bieten wir ein Sumsi-Sparbuch mit einem Startguthaben an. Zudem halten wir nützliche Informationen für junge Eltern mittels einer Broschüre bereit. Die Kinder bis zur dritten Klasse Grundschule werden mit dem Sumsi-Ausweis zum Sparen angespornt und anlässlich unserer **Kinder-Spartage** mit kleinen Geschenken belohnt.



Ab der vierten Klasse Grundschule wird es mit dem GoCard-Sparen noch spannender. Für jede Einzahlung bekommen die Kinder ein **Los** und können die Teilnahme an einem Erlebnistag gewinnen. Heuer verbrachten die **12 Gewinner des Gocardgewinnspiels** einen spannenden Tag im Erlebnisbergwerk Ridnaun.



www.BankTheFuture.it

Gezielte Angebote nach dem Mittelschulabschluss haben wir für Jugendliche und junge Erwachsene. Wir geben wichtige Informationen mittels unserer **News** viermal im Jahr und bieten die Möglichkeit der Teilnahme an **Gewinnspielen** und sonstigen **Veranstaltungen**. Übrigens, im heurigen Jahr ging der Hauptpreis des „bank the future Gewinnspiels“ - ein Smartphone - an einen Kunden unserer Raiffeisenkasse. Mit der „**Aktion Schulerfolg**“, so versichert man uns immer wieder, leisten wir einen wertvollen Beitrag in Sachen Ausbildung. Kürzlich konnten im Rahmen einer kleinen Feier **98 Oberschüler** die Anerkennung für den erfolgreichen Abschluss des Schuljahres 2012/2013 entgegennehmen.

Infos

Unsere homepage – www.raiffeisen.it



Sie möchten schnell an aktuelle Informationen gelangen, bzw. einen Einblick in die verschiedensten Aktivitäten und Dienstleistungen rund um "Ihre Bank" bekommen?

Dann sind Sie auf unserer homepage genau richtig. Hier ist es unser Ziel, Sie stets über aktuelle und interessante Themen zu informieren und einen Bereich zur Verfügung zu stellen, wo Sie möglichst einfach und unmittelbar Antworten auf offene Fragen finden.

Die homepage bietet zudem den schnellen Zugriff auf unseren Online Service und ermöglicht Ihnen jederzeit und überall den Kontakt mit uns.

Online Banking, eine sichere Sache

Raiffeisen Online Banking bietet höchste Sicherheit bei der Durchführung von Bankgeschäften und verhindert jeglichen unerlaubten Zugriff auf sensible Bankdaten. Das einzigartige System gibt den Zugriff aufs Konto nur dann frei, wenn der Benutzer im Besitz einer Chipkarte, eines Lesegeräts und eines Benutzernamens ist. Mit diesem mehrfachen Schutz kann man problemlos von jedem PC aus Bankgeschäfte tätigen.



Für den Benutzer des Raiffeisen Online Banking unerlässlich sind die generellen PC-Schutzmaßnahmen, welche für die sichere Nutzung des Internets unverzichtbar notwendig sind. Hier einige Grundregeln deren Beachtung angeraten wird:

- Verwenden Sie eine Antivirus-Software und aktualisieren Sie diese regelmäßig.
- Installieren Sie eine Firewall, die Ihren PC zusätzliche gegen Angriffe schützt.
- Aktualisieren Sie regelmäßig Ihr Betriebssystem und Ihre Software (z.B. Browser, Adobe Reader, Flashplayer).
- WICHTIG: Wenden Sie sich unmittelbar an uns, sofern Ihnen Unregelmäßigkeiten bei der Anmeldung im Online Banking oder bei der Bestätigung von Aufträgen auffallen.

Sofern Sie diese Empfehlungen einhalten spricht nichts dagegen, dass Sie weiterhin unbesorgt von dieser komfortablen Möglichkeit Gebrauch machen, die Bankgeschäfte rund um die Uhr über jeden Computer oder auch über die Raiffeisen-App für Smartphones (Betriebssysteme IOS oder Android) abzuwickeln.

Falls Sie Fragen dazu haben, beantwortet wird diese gerne in unseren Geschäftsstellen.

Autoversicherung - Mit dem Autokennzeichen zur Kfz-Prämie



Neuer Service am Bankschalter: Die Angabe des Autokennzeichens genügt, um jetzt am Raiffeisen-Bankschalter Auskunft über die Kfz-Versicherungsprämie des eigenen Pkws zu erhalten.

Ein innovativer Service macht es möglich, schnell zu umfangreichen Informationen rund um die Absicherung des Autos zu kommen. Beim nächsten Besuch der Raiffeisenkasse können Sie jetzt durch die Angabe des Pkw-Kennzeichens umgehend ein vollständiges Angebot rund um die Absicherung des eigenen Autos bekommen.

Kfz-Versicherung nach Maß für Pkws

Hinter diesem Dienst steht die neue Kfz-Versicherung „AutoSicura Assimoco“, die speziell für die Abdeckung von Personenkraftwagen (Pkws) entwickelt wurde. Zur Wahl stehen vier Pakete die entweder nur die obligatorische Kfz-Haftpflichtversicherung beinhalten, oder je nach Bedarf noch bis zu sechs weitere Zusatzgarantien umfassen wie z. B. Kfz-Rechtsschutz, Scheibenbruch oder den Abschlepp- und Pannendienst. Die vier Pakete „Compact“, „Media“, „Maxi“ und „Extra“ enthalten neben den beschriebenen fixen Garantien noch weitere Extras auf Wunsch. Die Kombinationsmöglichkeiten ermöglichen einen echten Kfz-Versicherungsschutz nach Maß. Gerne geben wir Ihnen Auskunft über alle Garantien und die Versicherungssummen.

Infos

„Raiffeisen Offener Pensionsfonds“ Vorsorge und Bausparen kombinieren



Die Raiffeisen Offene Pensionsfonds bieten die Möglichkeit ihre Zusatzvorsorge zu optimieren. Durch regelmäßige Einzahlungen in einen Pensionsfond schließen Sie die Vorsorgelücke teilweise oder ganz und sorgen damit für das Alter vor.

Ab **2014** kommen Bürger welche in einen Pensionsfond bereits einzahlen, oder einem solchen noch beitreten, in den Genuss eines doppelten Vorteils. Es kommen die neu verabschiedeten Wohnbauförderkriterien für das **BAU-SPAREN** zum Tragen. Nach diesen Kriterien bildet das angesparte Startkapital im Pensionsfond die Grundlage für die Berechnung des Anspruches auf Wohnbauförderung. Um den eigenen Wohntraum verwirklichen zu können ist es deshalb empfehlenswert, schon sehr früh mit den Einzahlungen in den Vorsorgefond zu beginnen.

In die Raiffeisen Offene Pensionsfonds können Eltern auch für die Kinder regelmäßige Einzahlungen tätigen und die steuerlichen Begünstigungen geltend machen.

Das **Modell Bausparen** fördert das Sparen und ermuntert zur Bildung von Rücklagen. Es gibt die Möglichkeit gleichzeitig zwei wichtige Lebensziele, nämlich Altersvorsorge und Eigenheim, zu verfolgen.

Die interessierten Sparer können

- über ein Modell verfügen, welches Sparen, Einsatz und Rückzahlung des Kapitals mit dem Lebenszyklus einer Familie in Einklang bringt;
- auf eine geförderte Ansparform für den Erwerb des Eigenheims zugreifen, ohne auf die Zusatzrente verzichten zu müssen;
- auch wenn sie in der Ansparphase im Rentenfonds sind, für den Erwerb der Erstwohnung auf 100% des angesparten Kapitals und 100% der Abfertigung zugreifen ohne damit den Rentenfonds total zu leeren und ohne eine zusätzliche Besteuerung;
- die steuerlichen Vorteile für die Zusatzrente ausschöpfen;
- von einem kostengünstigen Darlehen profitieren.

Gerne helfen wir Ihnen **jetzt** dabei, die für Sie und Ihre Familie passende Lösung zu finden und geben Auskunft über das Bausparmodell und die damit verbundenen Richtlinien und Vorteile.

Gemeinsam mit den Zweigstellen des Katholischen Familienverbandes von Welsberg, Taisten, Pichl, St. Martin und St. Magdalena laden wir ein zu einem Informationsabend mit dem Thema:

„Was macht mein Kind auf ?“

Zielgruppe: Eltern und Erzieher

Referent:

Dr. Alexander Wallnöfer Vize-Direktor von Raiffeisen Online

Termin: Donnerstag, **21. November 2013** um **20.00 Uhr**

Ort: Paul Troger Haus in **Welsberg / Raiffeisensaal**

Auf eine zahlreiche Beteiligung freuen sich die Veranstalter.

